

CANADA
PROVINCE OF QUÉBEC
HULL DISTRICT

MUNICIPALITY OF PONTIAC

R.C.M. OF THE COLLINES-DE-L'OUTAOUAIS

BY-LAW No. 09-03, titled « Modification to by-law no. 176-01 – Administration and interpretation regulations of the urban by-law »

**« MODIFICATION TO THE ADMINISTRATION AND INTERPRETATION REGULATIONS
OF THE URBAN BY-LAW NO. 176-01-
CONCERNING THE INSPECTION OF SEPTIC INSTALLATIONS
AND CONFORMITY CERTIFICATES »**

WHEREAS this council considers it appropriate and to be of public interest to modify the administration and interpretation regulations in order to control inspections and conformity certificates of septic installations;

WHEREAS the urban renewal committee recommends passing the proposed dispositions in this by-law;

CONSEQUENTLY, it is

Moved by
Seconded by

AND RESOLVED THAT council decrees the following :

ARTICLE 1 :

To add the following to the Administration and interpretation regulations of the urban by-law no. 176-01 after article 4.7.3 :

Article 4.7.3.1 Inspection and conformity certificate for septic installations

The responsible property owner, once the work is completed, will supply a copy of the conformity certificate for the inspection that is duly signed by the engineer, as soon as possible.

In the case when a holding tank remains the only option for the evacuation of wastewater, the inspection of said holding tanks will be done by the person designated by the municipality.

ARTICLE 2 :

The present by-law will be in force following the accomplishment of formalities foreseen by Law.

GIVEN IN PONTIAC (QUÉBEC), this 10^h day of December 2003.

Sylvain Bertrand
Secretary-treasurer

Bruce Campbell
Mayor